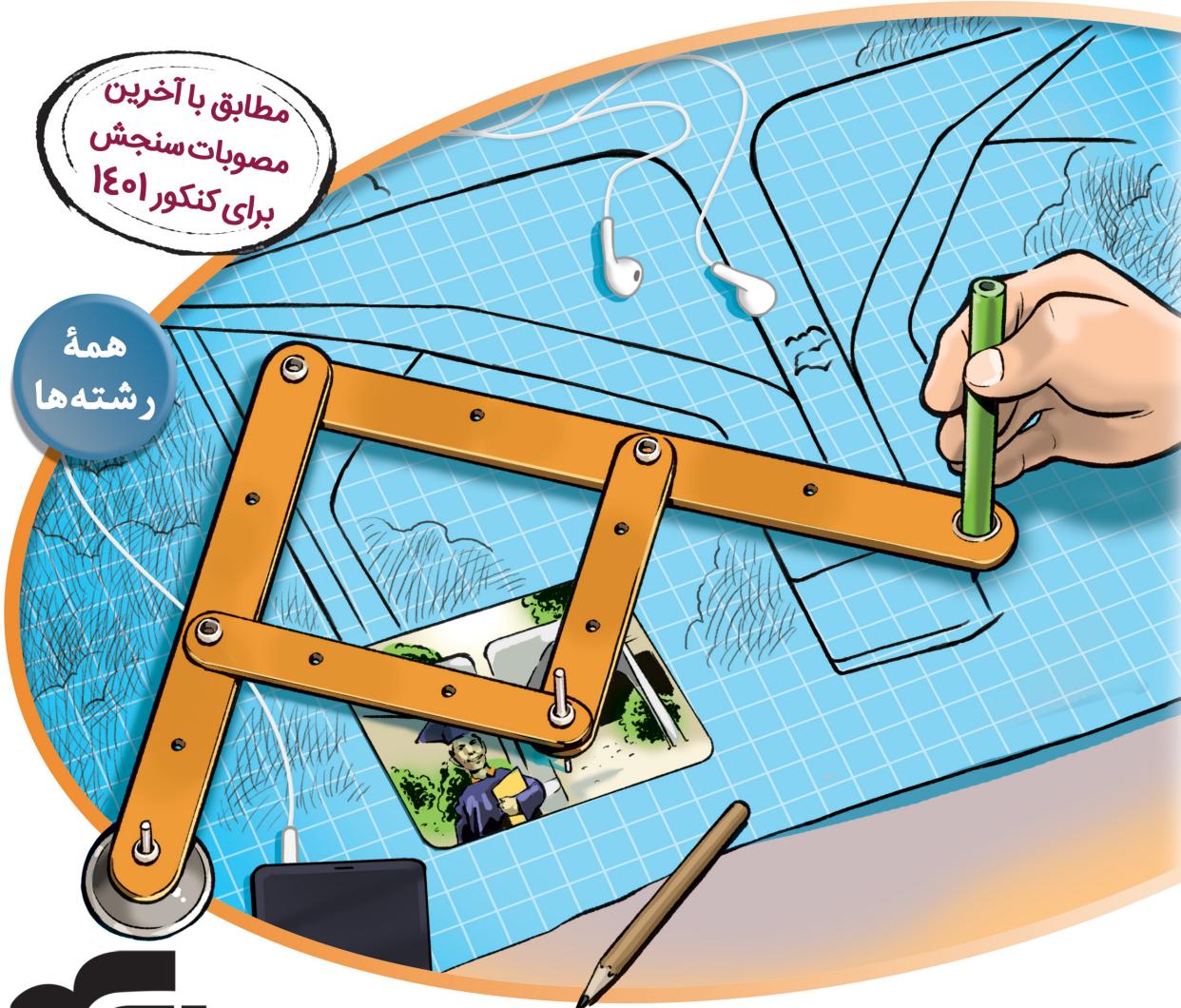


پاسخ‌های کاملاً تشریحی

# الگوی کنکور دروس عمومی



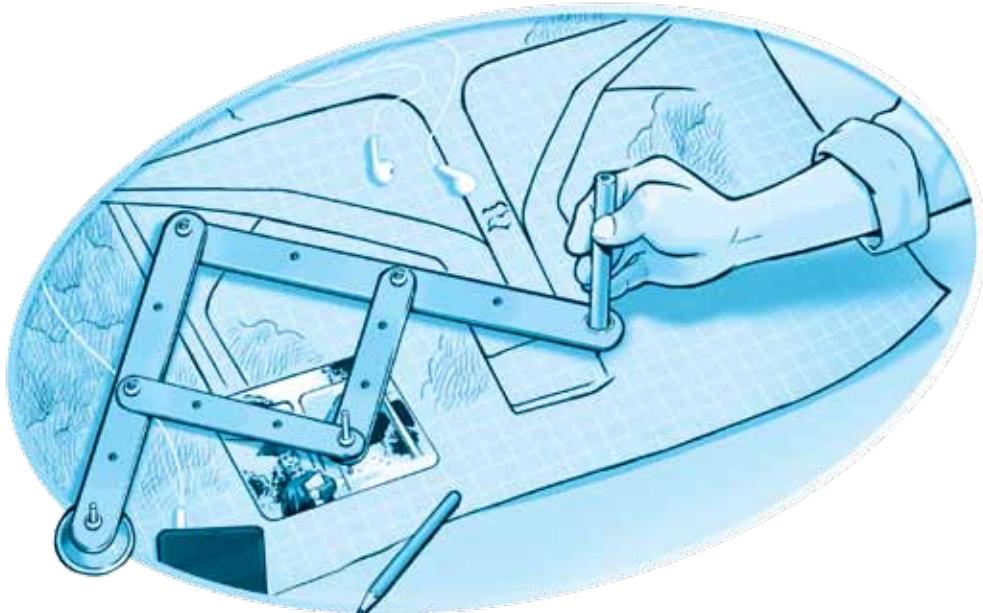
algo  
نتیرالگو

ادبیات و زبان فارسی | زبان عربی | فرهنگ و معارف اسلامی | زبان انگلیسی  
علیرضا عبدالحمدی | محسن آهوبی | محمد رضایی بقا | روزبه شهلایی مقدم

پاسخهای کامل‌آموزشی

# الگوی کنکور دروس عمومی همه رشته‌ها

قابل استفاده برای دانش آموزان  
و داوطلبان آزمون سراسری دانشگاه‌ها



مؤلفان: علیرضا عبدالحمدی، محسن آهوبی،  
محمد رضایی‌بقا، روزبه شهرلایی مقدم

## پیشگفتار

### اللهی به امید تو

الگوی کنکور تنها یک کتاب نیست، یک الگوی رفتاری صحیح است.

سؤالی که خیلی از دانشآموزان از من می‌پرسن اینه که توی ماههای پایانی چه کارهایی می‌تونیم انجام بدیم که برگ برنده ما باشه ... و من همیشه در پاسخ گفتم که به آینده امید داشته باشید، طلایی‌ترین روزهای زندگیتون رو دریابید ... آینده‌تون رو بسازید ... الان که دارید این پیشگفتار رو می‌خونید دقیقاً توی همون ایام و توی همون حال و هوا هستید ...

هر چقدر به خط پایان این مسابقه نزدیک می‌شید، دقیقه‌ها اهمیت بیشتری پیدا می‌کنن و دیگه نباید فرصت‌ها رو راحت از دست بدید و خدای ناکرده کار بیهوده بکنید. یکی از ارزشمندترین کارها توی این دوران شرکت در آزمون‌های شبیه‌ساز کنکور سراسریه ...

به‌همین خاطر، تجربه و تحقیقات کاری خودم رو به کمک یه تیم درجه یک از اساتید محترم و همکاران ارزشمند انتشارات الگو، تبدیل به یه کتاب کردیم تا الگوی کنکوری‌های عزیزمون باشه. کتابی با ویژگی‌های منحصر به فرد در پاسخ تشریحی، ساختار سه دفترچه‌ای همانند کنکور سراسری، نگاه مشاوره‌ای در پاسخ تشریحی (آموزش محور) و خیلی ویژگی‌های خوب دیگه که همه به شما کمک می‌کنه از ماههای پایانی بهترین استفاده رو داشته باشید و مهارت‌های لازم رو کسب کنید.

توی دوران طلایی جمع‌بندی و شرکت در آزمون‌های شبیه‌ساز باید همه چیز رو مثل روز کنکور سراسری شبیه‌سازی کنید. به‌همین خاطر توی تألیف این کتاب آخرین اخبار و مصوبات سازمان سنجش رو ساعتها بررسی کردیم و در نهایت شد آنچه در اختیار شماست. شما هم به عنوان مهمترین و اصلی‌ترین مجری این پروژه باید شبیه‌ترین حالت رو برای خودتون ایجاد کنید و توی هر آزمون شبیه‌ساز این رو توی ذهن‌تون مرور کنید که اگر امروز روز کنکور من بود چیکار می‌کردم؟

یکی از مهمترین مزیت‌های این آزمون‌ها تمرين حضور در یک آزمون استاندارد است. بهره‌مندی از سؤالات و پاسخ تشریحی استاندارد به همراه یادگیری هنر آزمون دادن به شما کمک می‌کنه تا شرایط، کاملاً مشابه روز کنکور باشه. قراره توی این آزمون‌ها همه چیز رو تجربه کنید تا بتونید بهترین پیش‌بینی‌ها رو برای روز طلایی کنکورتون داشته باشید.

هنر آزمون دادن یعنی تلاش کنیم تا بتونیم هرچی بلدیم رو خوب روی پاسخ برگ کنکور پیاده کنیم و نذاریم شرایط آزمون روی نتیجه‌مون تأثیر زیادی بذاره. پس همه باید بدونیم که مدیریت زمان، مدیریت شرایط روانی خودمون، انتخاب و حل سؤالات با احتمال موفقیت بیشتر، رد کردن سؤالات وقت‌گیر، تیپ‌شناسی سؤالات کنکور و ... رو باید در فرایند آزمون دادن یاد گرفت.

پس شبیه‌ساز علمی، شبیه‌ساز زمانی و شبیه‌ساز روانی رو باید در آزمون‌ها رقم بزنید تا آزمون به معنای واقعی کلمه شبیه‌ساز کنکور سراسری باشه ... .

خبرخوب اینه که توی الگوی کنکور تلاش کردیم تمام این مهارت‌ها رو بهتون یاد بدیم ...

به شما توصیه می‌کنم تا هر ۲ یا ۳ روز یکبار توی یک آزمون شبیه‌ساز شرکت کنید و در زمان مناسبی که بین دو آزمون در اختیار دارید به خودشناسی بپردازید. خودشناسی یعنی نقاط قوت و ضعفت روشناسایی کنیم و روند مطالعه‌هده فمند و بر مبنای عملکرد هر آزمون شبیه‌ساز رو ترسیم کنیم تا گام به گام بتونیم از خودمون بهتر بشیم و برای حضور در کنکور سراسری درجه یک آماده بشیم. به همین خاطر در این کتاب پاسخ تشریحی متفاوتی رو با کلی آپشن و امکانات آموزشی برآتون فراهم کردیم تا با سرعت و دقت بیشتر بتونید خودتون رو بشناسید ... باید به این نکته توجه کنید که رفtar ما بعد از آزمون شبیه‌ساز به اندازه شرکت در آزمون شبیه‌ساز اهمیت دارد.

با این تفاسیر و بعد از حضور توی ۱۲ آزمون شبیه‌ساز استاندارد و دیدن و بررسی کردن حدود ۱۲۰۰ تا تست و مرور و یادگیری این همه نکته خاص، آماده‌تر از قبل به نبرد یکی از مهمترین مسابقه‌های زندگیتون میرید.

همه ما یه سقف پرواز داریم، از صمیم قلبیم و با تمام وجودم برای تک‌تک شما آرزو می‌کنم که روز کنکور توی سقف پرواز خودتون باشد.

سلامت و سربلند باشید.

حمید صالحی

## درباره کتاب

در الگوی کنکور چه خواهد گذشت؟

۱) این کتاب شامل ۱۲ آزمون کنکوری است:

۱۲ آزمون کنکور سراسری (۹۸ تا ۱۴۰۰ داخل و خارج کشور همه رشته‌ها) با آخرین تغییرات مربوط به کتاب‌های درسی

۲) پاسخ‌های کاملاً تشریحی با ویژگی‌های منحصر به فرد زیر:

• خط فکری: استراتژی و راهنمای حل سؤال در ابتدای هر پاسخ مطرح شده تابع نگاه به حل مسئله را يادآوری کنیم.

• نکته: در صورت نیاز، نکته‌های تکمیلی به عنوان شاه کلید یادگیری قرار گرفته است.

• تست شبیه‌ساز: پس از پاسخ تشریحی به منظور تکمیل فرایند یادگیری، یک سؤال با ایده مشابه همان تست کنکور، برای خودارزیابی

پیش‌بینی شده است تا پس از سنجش مجدد با اطمینان بیشتر مسیر را ادامه دهد.

• موضوع هر سؤال: در پاسخ هر تست، موضوع مربوط به سؤال قرار گرفته است که در روند تحلیل و شناخت سطح دانش شما تأثیرگذار است.

۳) نظام سه دفترچه‌ای کنکور سراسری:

با توجه به آخرین مصوبات سازمان سنجش پیرامون نحوه برگزاری آزمون سراسری، آزمون‌ها در قالب سه دفترچه (عمومی، اختصاصی ۱ و اختصاصی ۲) تنظیم گردیده است.

تالحاظات پایانی چاپ کتاب، بررسی‌های متعددی برای ترتیب دروس در دفترچه شماره ۳ صورت گرفت و درنهایت ترتیب زیر پیش‌بینی شد.

دفترچه شماره ۱: شامل دروس عمومی با ۱۰۰ سؤال و ۷۵ دقیقه زمان پاسخ‌گویی است.

دفترچه شماره ۱	زبان و ادبیات فارسی	زبان عربی	فرهنگ و معارف اسلامی	زبان انگلیسی
تعداد سؤالات	۲۵	۲۵	۲۵	۲۵
زمان پاسخ‌گویی	۱۸	۲۰	۱۷	۲۰

دفترچه شماره ۲: شامل بخش اول دروس اختصاصی با ۸۰ سؤال و ۹۰ دقیقه زمان پاسخ‌گویی است.

دفترچه شماره ۲	ریاضی	زیست‌شناسی
تعداد سؤالات	۳۰	۵۰
زمان پاسخ‌گویی	۵۰	۴۰

دفترچه شماره ۳: شامل بخش دوم دروس اختصاصی با ۸۵ سؤال و ۹۰ دقیقه زمان پاسخ‌گویی است.

دفترچه شماره ۳	زمین‌شناسی	فیزیک	شیمی
تعداد سؤالات	۲۰	۳۰	۳۵
زمان پاسخ‌گویی	۱۶	۳۷	۳۷

## فهرست

- ۱ آزمون ۱: ریاضی ۹۸
- ۱۶ آزمون ۲: عمومی انسانی ۹۸
- ۲۹ آزمون ۳: تجربی ۹۸
- ۴۱ آزمون ۴: تجربی ۹۹
- ۵۵ آزمون ۵: تجربی ۱۴۰۰
- ۶۸ آزمون ۶: عمومی انسانی ۹۹
- ۸۳ آزمون ۷: عمومی انسانی ۱۴۰۰
- ۹۹ آزمون ۸: عمومی خارج از کشور ۹۸
- ۱۱۳ آزمون ۹: عمومی خارج از کشور ۹۹
- ۱۲۶ آزمون ۱۰: عمومی خارج از کشور ۱۴۰۰
- ۱۴۰ آزمون ۱۱: ریاضی ۹۹
- ۱۵۴ آزمون ۱۲: ریاضی ۱۴۰۰

مُتَّ: سپاس، شکر، نیکوبی / صحیفه: کتاب / ابدیت: جاودانگی، پایندگی، بی کرانگی / روایی: ارزش، اعتبار / محظوظ: بهرهور / شگرف: قوی، نیرومند / آخته: بیرون کشیده، برکشیده در گزینه (۱)، چاره و کرانه، در گزینه (۳)، امکان و ساختگی و مانع، معنای هیچ کدام از کلمات سؤال نیستند. اما در گزینه (۲) با اینکه تمام معانی مربوط به واژه‌های صورت سؤال است اما «اعتبار و ارزش» هر دو معنی واژه «روایی» است یعنی چهار معنی ارائه شده، مربوط به سه واژه است ولی در گزینه (۴)، معانی چهار واژه صحیح آمده است.

تجربی ۱۴۰۰

۵

آزمون

دفترچه ۱

**زبان و ادبیات فارسی**

۱

تجربی ۱۴۰۰ - لغت

کدام گزینه، می‌تواند معانی مناسبی برای تعداد بیشتری از واژه‌های زیر باشد؟

- «ویال، وزر، صباحت، فرودسرای، محظوظ، خنیده»  
 ۱) سختی و عذاب، خوب‌رویی، پوشیده، مبارک  
 ۲) گناه، اندرونی، مستور، پژواک صدا  
 ۳) بار گناه، بیرونی، سفیدی رنگ انسان، مشهور  
 ۴) گناه، خوش‌نوا، اتفاق مخصوص زن و فرزند، پنهان

**پاسخ**

ویال: گناه، سختی و عذاب / وزر: گناه / صباحت: زیبایی / فرودسرای: اندرونی، اتفاقی در خانه که پشت اتفاقی دیگر واقع شده باشد، مخصوص زن و فرزند و خدمتگزاران / محظوظ: پنهان، پوشیده، مستور / خنیده: مشهور، معروف، نامدار، صدا و آوازی که در میان دو کوه و گند و مانند آن پیچد. توضیح: «مبارک - بیرونی - خوش‌نوا» در سایر گزینه‌ها غلط است.

گزینه ۲

۳

تجربی ۱۴۰۰ - لغت

**شطوفگاری** این سؤال رو اول نزن: زمان‌بندی و مدیریت آزمونت را ممکن که خراب که! برو به ته ادبیات که رسیدی آگه وقت مونده بود و تو هم به واژه‌نامه مسلط بودی برگرد و حتماً بزنش!

واژه‌هایی که غلط معنی شده‌اند: ۱- تعییر: بیان کردن، شرح دادن، بازگویی / ۲- اسرا: در شب سیر کردن (اسرا: گرفتاران) / ۳- جراره: ویژگی نوعی عقرب زرد بسیار سنتی که دُمش روی زمین کشیده می‌شود. / ۴- زخمه: ضربه، ضربه زدن

**لکته**

• **ابریش:** اسی که دارای پوست خالدار یا رنگ به رنگ (به ویژه سرخ و سفید) است، مطلق اسب

• **افسوار:** تسمه و ریسمانی که به سر و گردن اسب و الاغ و ... می‌بندند.

• **بادپا:** اسب تندروند

• **بارگی:** اسب

• **باره:** اسب

• **بهایم:** جمع بھیمه، چارپایان

• **تازی:** اسی از نژاد عربی با گردن کشیده و پاهای باریک

• **تونسن:** اسب سرگش

• **جال:** دام و تور

• **جزاره:** ویژگی نوعی عقرب زرد بسیار سنتی که دُمش روی زمین کشیده می‌شود.

• **دد:** جانور درنده مانند شیر و پلنگ و گرگ

• **رکاب:** حلقه‌ای فلزی که در دو طرف زین اسب آویخته می‌شود و سوار پا در آن می‌گذارد.

• **ستوران:** جمع ستور، حیوانات چهارپا خاصه اسب و استر و خر

• **سرگین:** فضله برخی چهارپایان مانند اسب و ...

• **سمند:** اسی که رنگش مایل به زردی باشد، زرده، مطلق اسب

• **شغال:** جانور پستانداری است از تیره سگان که جزء رسته گوشت‌خواران است.

• **شیوه:** صدا و آواز اسب

هنر ۱۴۰۰

**تسبیح‌سازی**

۲

معنی واژه‌های «مجادله - مستغنى - مشیت - مشوش - تخلص» به ترتیب، در

کدام ایات یافت می‌شود؟

الف) تو پیمان همی داری و رای راست / ولیکن فلک را جز این است خواست

ب) دل چو غنی شد ز فقیری چه غم / روز رهایی ز اسیری چه غم

ج) از همگان بی‌نیاز و بر همه مشق / از همه عالم نهان و بر همه پیدا

د) گاه از ستیزه گوش فلک برکشیده‌ای / گاه از کرشمه دیده اختر شکسته‌ای

ه) کی دهد دست این غرض یارب که هم دستان شوند / خاطر مجموع ما زلف

پریشان شما

۲) د - ب - الف - ه - ج

۴) ه - ج - الف - ب - د

۳) ه - ب - ج - الف - د

**پاسخ**

مجادله: جدال، ستیزه (بیت د: ستیزه)/مستغنى: بی نیاز (بیت ج: بی نیاز)/

مشیت: اراده، خواست، خواست خدای تعالی (بیت الف: خ: خواست)/مشوش:

آشته، پریشان (بیت ه: پریشان)/تخلص: رهای (بیت ب: رهای)

گزینه ۲

تجربی ۱۴۰۰ - لغت

۲

**شطوفگاری** قبل از زدن این تست از خودت بپرس آیا به واژه‌نامه و

همه معانی واژه‌ها مسلط هستی یا نه! آگه آره حالا این سؤال رو ادامه بدنه!

این شکلی این سؤال رو حل کن: یک واژه از سؤال رو بردار و دور معانیش

(در صورت وجود) خط بکش: به لغت آخر که برسی خودبه‌خود گزینه‌ای که

بیشترین معنی واژه‌ها را داره مشخص می‌شه.

بدیهیه که دنبال ترتیب و تناظر نباید باشی وقتی که هفت واژه در سؤال داری

و هر گزینه چهار معنی!

- صواب: درست، لایق ← صواب آن است که صاحب حق را مظفر شمرد و حکم به برتری او دهد.
- ثواب: پاداش ← همت بر اکتساب ثواب مقصود گردان، چنانکه غرض کشاورز در پراکنند تخم، دانه باشد.
- صائب: درست ← دی همی گفتم که از دیوان رای صائبش / آفتاب و ماه را هر روز نوری را بست.

خارج انسانی ۱۴۰۰

در کدام عبارات «غلط املایی» وجود دارد؟

- (الف) وی دست در دامن ازی زد و نصرت خاست. / (ب) هرکس به قراضه‌ای در معتبر نشسته و رخت سفر بسته. / (ج) از وحشت آباد عالم فانی به نزهت سرای جاودانی انتقال نمود. / (د) وی پشمیمان گشت و گفت از پشت دست خواییدن چه سود.

(۱) الف - ج      (۲) الف - د      (۳) ب - ج      (۴) ب - د

- الف ← نصرت خواست (طلب پیروزی کرد) / ب ← -/ ج ← -/ د ← پشت دست خاییدن (پشت دست را به دندان گرفتن و اظهار پشمیمانی) کلمات مهم املایی دیگر این تست:

«ازلی - نصرت - قراضه - معتبر - نزهت سرای»

گزینه ۲

تجربی ۱۴۰۰ با اندکی تغییر - تاریخ ادبیات

۱      ۷

- نطافَّرَا** به جای تبلی و گُر زدن برو اون دو صفحه «این عبارت از کیست؟ رو بخون! اینم آدرسیش: خیابان: «كتاب تاریخ ادبیات + قلمروها» -، پلاک: «صفحات ۶۲ و ۶۳» اگرم حوصله نداری فعلًاً صفحه ۶۲ رو بخون که کارت برای این تست راه بیفتە! وقتی هم که داری می خونی به مفاهیم عبارات توجه کن که هم به درد تست قرابنت می خوره و هم اینجوری حس بیهوده خوندن بہت دست نمی ده.

- عبارت (الف):** مربوط به گنج حکمت «به جوانمردی کوش» است از گلستان سعدی. **عبارت (ب):** مربوط به قلمرو زبانی درس هفتم فارسی یازدهم است و از کلیله و دمنه ترجمه نصرالله منشی است.

- مُلک بِ دِین بَاطِل اَسْت و دِین بِي مَلْك، ضَاعِي. ← از کتاب کلیله و دمنه
- محبت را غایت نیست؛ از بهر آنکه محبوب را نهایت نیست ← عطار
- او بگفت که از آنچه هستید، یک قدم فراتر آید. ← محمد بن منور (از زبان ابوسعید)
- ای رفیقا! کل آناءٌ يترشح بما فيه، از کوزه همان برون تراود که در اوست. ← حسین واعظ کاشفی
- مزار شاعر غرق در گل بود و گور ستمگر غرق در خون بود. ← فرانسوا کوبه
- تا در تحصیل فضل و ادب، رغبتی صادق نباشد، این منزلت توان یافت. ← از کتاب کلیله و دمنه

تجربی ۱۴۰۰ - آرایه‌های ادبی

۱      ۸

- نطافَّرَا** بعضی کلمات این تست که ارزش بررسی ایهامی دارند:
- «چین - دم - شاهد - چشم دل سیه - نگاه»  
البته هیچ فرمول و محدودیتی برای ایهام نداریم! ملتمنی که!
- ایهام ← چین مصراع دوم (۱- پیچش ۲- کشور چین) / استعاره ← نافه می خیزد (تشخیص و استعاره) / جناس تام ← چین (کشور چین) و چین (پیچ و تاب)

۹۸ هنر

معنی مقابل چند واژه نادرست است؟

- (معجر: روسیری) (فاحش: واضح) (حمایل: نگهدارنده) (خستن: مجروح) (هربوه: ترسناک) (آزگار: کامل) (تعب: سرزنش) (روای: رونق داشتن) (محظوظ: پست شده)

(۱) دو      (۲) سه      (۳) چهار      (۴) پنج

پاسه

- خستن: زخمی کردن، مجروح کردن (خسته: مجروح، زخمی) / هربوه: هروی، منسوب به هرات / تعب: رنج و سختی / روای: ارزش، اعتبار / محظوظ: بهره‌ور

گزینه ۴

تجربی ۱۴۰۰ - املا

۴

- کلماتی که ارزش بررسی املایی دارند: «نمط - کراحت - وصلت - فراغ - وصال - تنسکین - گزاردهاند - تقریر - حکایت - عمد - قصد - منزه - اخلاص - مجروح - عقوبت - مبالغت» البته خدامی خیلیash آسونه و تابلوا راستی بادته که تشدید در این تیپ تست‌ها مهم نیست و بهش گیر ندها

گزینه (۱): کراحت (نایسنده) گزینه (۲): آتش فراق (آتش هجران)

گزینه (۳): قدمی گزاردهاند (قدمی قرار داده‌اند)

- **فرق**: دوری، هجران ← روزی زنی بیامد و بسیار گریست که پسری غایب دارم و مرا در **فرق** او طاقت نماد.

- **فراغت**: آسایش ← فراغت خوش بود جانا اگر چه باشد آن یک دم.

- **فارغ**: آسوده، رها، آزاد ← از واجبات و فرایض و سُنن، فارغ شد و شروع به دعا کرد.

- **فرقت**: دوری ← از فرق آن دلبر، دردی است در این دل.

- **مفارقت**: دوری ← فی الجمله امکان موافقت نبود و به مفارقت انجامید.

۳

تجربی ۱۴۰۰

- املا و اژدهاهاي «منقلب (دگرگون) - ضجه (ناله و شیون) - توجیه» بدین صورت صحیح است.

سایر واژه‌های پراهمیت املایی متن: «غريب - طنین - پرمها بت - مکث - تصبع»

خارج انسانی ۹۸

۶

در متن زیر، چند غلط املایی وجود دارد؟

- «ملک به عنایت ازلی و مساعدت روزگار توان یافت و من نه بر کسب و دانش و فضیلت خویش وثوقی می داشتم و نه به معونت و مظاهرت کسی استپهاری فرا می نمودم. نفس من بدین موعظت انتباхи یافت و به نشاط و رغبت روی به کار آخرت آورد.»

(۱) یک      (۲) دو      (۳) سه      (۴) چهار

پاسه

- استظهار (پشت گرمی، کمک گرفتن) و انتباه ( عبرت گرفتن، تنبیه شدن، آگاهی، بیداری) صحیح است.

۲

تجربی ۱۴۰۰

۶

**نطافَّرَا** حواس است باشه دو تا عبارت غلط املایی داره‌ها!

- (ب) ← اصرار (پافشاری) / (ج) ← کارهای او به ایشاره صواب (درستی و مصلحت) نزدیک باشد. **سایر کلمات مهم املایی عبارات:** «شب‌های غربت - مقصد - نزول غربا - مراج - در گوش نگذاری - عقوبت - حدت و سورت - برحدز - غالب همت - معظمات امور»

استعاره ← آهو (ابتدای مصراح دوم) استعاره از جسم / تشبيه ← ۱- آهوی چشم (اضافة تشبيه) - صید آهوی توام (من مانند صید هستم) / جناس تام ← آهو (اول و دوم و سوم) به معنای حیوان آهو است و آهوی آخر به معنی عیب و گناه است. / کنایه ← ۱- شیرگیر بودن آهوی چشمت (قدرت و توانایی) ۲- صید آهوی توام (گرفتار عشق معشوق بودن)

هنر ۱۴۰۰

### تشبیه‌سازی

آرایه‌های بیت زیر، کدام‌اند؟  
«خط عذار یار که بگرفت ماه از او / خوش حلقه‌ای است لیک به در نیست راه از او»

- ۱) تشبيه، کنایه، حسن تعلیل، مجاز
- ۲) استعاره، تشبيه، ایهام، حسن تعلیل
- ۳) استعاره، جناس، مجاز، حسن تعلیل
- ۴) استعاره، جناس، اغراق، مجاز

### پاسخ

استعاره: مصراح اول تشخیص و استعاره دارد. (ماه از او اخذ و اقتباس کرد) / تشبيه: ماه به صورت معشوق / ایهام: بگرفت ماه از او (ماه از او اخذ کرد - خسوف و گرفتگی ماه) / حسن تعلیل: مصراح اول (گرفتگی ماه را حاصل از خط عذر یار می‌داند)

توضیح بیشتر: در این بیت اغراق و جناس (راه - ما) هم دیده می‌شود. گزینه ۳

تجربی ۱۴۰۰ - آرایه‌های ادبی

### ۱

### فطح‌آمیز

تکنیک «خوب - بد - زشت» بهت میگه با جناس و تلمیح شروع کن بعد برو سراغ تشبيه و استعاره!

جناس ← سر و در / تشبيه ← مار سر زلف (سر زلف معشوق را به مار تشبيه کرده است) / ایهام ← ضحاک (۱- خندان ۲- پادشاه جو پیشنهاد نهاده) / مجاز ← سر زلف (مجازاً زلف) / تلمیح ← اشاره به داستان ضحاک و نیز داستان چمشید

تجربی ۱۴۰۰ - زبان فارسی

### ۲

(الف) هر دو مصراح بلاغی (دقت کنید در مصراح دوم غم جانانه نهاد است ولی بعد از متمم آمده است و نیز «را» فک اضافه است (در جان هر که) / (ب) مصراح اول دو جمله به شیوه عادی - مصراح دوم یک جمله به شیوه بلاغی (بی) دوست زندگانی بعد از فعل آمده است. / (ج) مصراح اول شیوه عادی - مصراح دوم دو جمله به شیوه بلاغی (خدای صانع است) - بیرون از عدم بعد از فعل آمده / (د) مصراح اول شیوه عادی - مصراح دوم هر دو جمله شیوه عادی هستند / (ه) مصراح اول به شیوه عادی - مصراح دوم یک جمله به شیوه بلاغی نشد تنگ (دل) و یک جمله به شیوه عادی

### نکته

### شیوه بلاغی

● گاهی برای تأثیر بیشتر سخن در زبان ادبی، اجزای کلام جایه‌جا می‌شود که به این گونه بیان «شیوه بلاغی» گویند.

۱- در حالت عادی (شیوه عادی)، نهاد در ابتدای جمله و فعل در انتهای جمله می‌آید و سایر اجزای جمله هم در جایگاه اصلی خود طبق زبان معیار، قرار دارند. پس اگر اجزای جمله برای تأثیر بیشتر سخن، جایه‌جا شود و یا رای فک اضافه باعث جایه‌جا شود، شیوه بلاغی ایجاد شده است.

۲- گاهی بعضی قیدها می‌توانند قبل از نهاد بیانند که شیوه بلاغی ایجاد نمی‌کنند. **مثال:** متأسفانه آن‌ها را آنجا ندیدم.

۳- جایه‌جا یی ضمیر متصل نیز، از مواردی است که شیوه بلاغی ایجاد می‌کند. **مثال:** بنمای رخ که باغ و گلستانم آرزوست

در مصراح فوق، علاوه بر بنمای رخ که شیوه بلاغی است، «م» در گلستانم جایه‌جا شده و در حقیقت مضاف‌الیه آرزوست (باغ و گلستان، آرزوی من است) و شیوه بلاغی ایجاد کرده است.

تجربی ۱۴۰۰ - آرایه‌های ادبی

۱ ۹

**فطح‌آمیز** تست سخنیه و شاید فقط بشه گفت شروع از گزینه (۳) منطقی ترها! همین!

گزینه (۱): ایهام ← (ندارد) - استعاره ← ناظر شدن نرگس و گویا شدن سوسن (تشخیص و استعاره دارد) گزینه (۲): ایهام ← (روزی ۱- قسمت ۲- یک روز) - مجاز ← خاک (آستان) گزینه (۳): تشبيه ← بار احسان (اضافة تشبيه) - اغراق ← اغراق در فروغ شمشیر و بار احسان معشوق گزینه (۴): مجاز ← قلم (سخن) - استعاره ← زبان‌آوری کردن قلم، تشخیص و استعاره است

### نکته

### چند کلمه ایهام خیز

لغت	معانی
چنگ	۱- پنجه ۲- نوعی ساز
چین	۱- کشور چین ۲- پیچش و تاب
حاجب	۱- پرده‌دار و دربان ۲- ابرو
حلقه	۱- پیچش و هر چیز دایره‌ای ۲- انجمان و مجلس
خسرو	۱- پادشاه به معنی عام ۲- عاشقِ شیرین و شکر
خشت	۱- گل نپخته ۲- تیر کوچک
رخ	۱- صورت
راست	۱- صاف و مستقیم ۲- درست
روان	۱- جاری ۲- روح
رود	۱- رودخانه ۲- نوعی ساز
روی	۱- متضاد زیر ۲- صورت
زال	۱- پیر ۲- سفید موی

زبان ۱۴۰۰

### تشبیه‌سازی

آرایه‌های مقابله همه ایيات تمام‌ درست است، بهجز:

(۱) در آن دریای خون در دشت تاریک / به دنبال سر چنگیز می‌گشت (جناس، اغراق) (۲) میل رفتن مکن ای دوست، دمی با ما باش / بر لب جوی، طرب جوی و به کف ساغرگیر (جناس تام، مجاز)

(۳) خواهم که پیش میرمت ای بی وفا طبیب / بیمار بازپرس که در انتظارت (استعاره، ایهام)

(۴) بین لاله‌ای که در باغ ماست / خموشند و فریادشان تا خداست (پارادوکس، ایهام)

### پاسخ

بیت گزینه (۱): جناس ← در و سر - اغراق ← دریای خون / بیت گزینه (۲): جناس تام ← جوی (جوی آب) و جوی (بجوی) - مجاز ← کف (دست) / بیت گزینه (۳): استعاره ← ۱- طبیب (مشوق) - ۲- بیمار (عاشق) - ایهام ← ۱- پیش (۱- قبل ۲- کنار و نزد) - ۲- بازپرس (۱- دوباره بیرس - ۲- احوال پرسی کن) / بیت گزینه (۴): پارادوکس ← خموشند و فریادشان تا خداست - ایهام ← (ندارد) گزینه (۴)

تجربی ۱۴۰۰ - آرایه‌های ادبی

۲ ۱۰

**فطح‌آمیز** • حواست به معانی «آهو» باشه!

«آهوی چشم» چه اضافه‌ایه؟

تجربی ۱۴۰۰ - قرایت معنایی

مفهوم مشترک بیت سوال و گزینه‌های (۱)، (۳) و (۴): اهمیت کار نیک و نام نیکو و ماندگار و ازین نرفتن کار نیک با گذشت روزگاران و حتی مرگ. نگردد تبه نام و گفار پاک - نکو نامی - نامش نگردد نهان - ازوی حدیث خیر کنند مفهوم گزینه (۲): سخن سودمند و مفید را حتی اگر مورد پسند دیگران نیست بگوا!

تجربی ۱۴۰۰ - قرایت معنایی

**نطافیا** مفهوم بیت (د): در عالم عشق مقامات دنیایی اهمیت و ارزشی ندارند و در آنجا گدا و سلطان یکسانند.

مفهوم مشترک ایيات (ب) و (د) ← در عالم عشق و در نظر انسان‌های حقیقی و بزرگ، مقامات دنیایی بی‌اهمیت است و در آنجا گدا و پادشاه برابرند. (در آفتاب سایه شاه و گدا یکی است - عشق بر یک فرش بنشاند گدا و شاه را) یادآور این بیت است: بنامز به بزم محبت که آن‌جا / گدایی به شاهی مقابله نشیند

توضیح بیشتر: **مفهوم بیت (الف)**: مقام معشوق چنان بلند است که من به نزدیکی او راه پیدا نمی‌کنم.

**مفهوم بیت (ج)**: گدایی که ترک تعلقات کرده و قناعت پیشه کرده است از پادشاه برتر است.

**مفهوم بیت (ه)** گدای کوی معشوق آنچنان والامقام است که حتی اعنتایی به پادشاهی نمی‌کند.

تجربی ۱۴۰۰ - قرایت معنایی

تجربی ۱۴۰۰ - عربی ۲ - درس ۶

إنَّ: همانا، قطعاً، بِشك، بِتَردِيد ...

## نکته

ترجمه یا عدم ترجمه «إنَّ» در جمله موجب حذف گزینه نمی‌شود.

لا يُغيِّرُ: تغيير نمی‌دهد، دگرگون نمی‌سازد. / ما: آنچه، چیزی که / بقوم: در قومی (رد سایر گزینه‌ها) / حتی يُغيِّروا: تا اینکه تغییر دهند (رد گزینه (۲)) / ما بأنفسهم: آن چیز را برای خودشان (رد گزینه‌های (۱) و (۴)) / ما اشتباهات سایر گزینه‌ها: گزینه (۱): دل قوم - درون خویش گزینه (۲): اقوام - تغییر کند گزینه (۴): دل اقوام - ابتدا دل‌های خود

تجربی ۱۴۰۰ - عربی ۲ - درس ۵ و ۶

كُنَّ وَاقِتاً: اعتماد داشته باشی (رد گزینه (۱)) / تستطيع: می‌توانی (رد گزینه‌های (۳) و (۴)) / آن تُشَجَّعَ: که تشويق کنی (رد گزینه‌های (۳) و (۴)) / آن يُكونوا واثقين: اعتماد داشته باشند (رد گزینه‌های (۱) و (۴))

تجربی ۹۸ - هنر

«من ابتعد عن الأيمال النفسانية شاباً و أقبل على العلوم النافعة، فعل قلبه يُمْلاً إيماناً»:  
 ۱) هر کس از تمایلات نفسانی جوانی دور شود و به علوم سودمند روی کند.  
 شاید قلبش از ایمان پُر بشود!  
 ۲) اگر کسی در جوانی، از خواهش‌های نفسانی دوری کند و به علوم سودمندی روی بیاورد، شاید قلب خود را از ایمان پُر بکند!  
 ۳) کسی که در جوانی، از خواهش‌های نفسانی دور شده به علوم سودمند روی بیاورد، امید آن است که قلب او از ایمان پُر شود!  
 ۴) هر کسی که از امیال نفسانی جوانی دوری کرده به علوم سودمند روی کند، امید است که قلب خویش را از ایمان پُر کند!

## تبليغاتي

این جمله شرطیه است: «ابتعد» فعل شرط و «أقبل» معطوف به فعل شرط و جواب شرط جمله «فَأَعْلَلْ قلبه...» است.

«من» شرط به معنی «هر کس» ولی گاهی «کسی که» هم درست است.  
 شاباً (حال): رد گزینه‌های (۱) و (۴) (به صورت صفت ترجمه شده است) /  
 العلوم النافعة (معرفه): علوم سودمند (رد گزینه (۲)) / يُمْلاً (جهول): پر شود  
 (رد گزینه‌های (۲) و (۴))

تجربی ۱۴۰۰ - عربی ۲ - درس ۱ و ۵

الجميل جداً: بسیار زیبا است (رد گزینه‌های (۱) و (۴)) / آن تجعل: که قرار بدھی (رد گزینه (۱)) / آلا يتسع: فراخ نشود (رد گزینه‌های (۳) و (۴))

تجربی ۹۸ - زبان

لذاماً در این عبارت «آن تجعل» فعل مضارع مخاطب و «لا يتسع» فعل مضارع غائب است و در ترجمه افعال باید به غائب و مخاطب و متلكم بودن فعل دقت کنیم.

## نکته

چنین است سوگند چرخ بلند / که بر بی گناهان نیاید گزند

مگر کاتش تیز پیدا کند / گنه کرده را زود رسوا کند

آتش ابراهیم را نبود زیان / هر که نمرودی است، گو می‌ترس از آن

تجربی ۹۸ - زبان

مفهوم کدام بیت، بیانگر نتیجه حکایت «کبوتر طوق دار» از کلیله و دمنه است؟  
 ۱) دوستی را چو نباشد بنیاد / حزم را بایدم از دست نداد  
 ۲) ز دشمن مدار اینمی جز به دوست / که بر دشمنت چیرگی هم بدروست  
 ۳) دوستان به که ز من یاد کنند / دل بی دوست دلی غمگین است  
 ۴) چنان به دام تو الفت گرفت مرغ دلم / که یاد می‌کند عهد آشیان ای دوست

تجربی ۹۸ - زبان

بساسه در داستان کبوتر طوق دار از کلیله و دمنه، کبوتران توانستند با کمک یکدیگر و اتحاد بین خودشان از دست صیاد خلاص یابند. در بیت گزینه (۲) هم اینمی از دشمن را فقط به واسطه دوست امکان پذیر می‌داند.

**ترجمه متن:**

میلیاردها نفر از مردم در سراسر جهان مخصوصاً در فقرترین دولت‌های جهان بر اقیانوس‌ها و دریاهای تکیه می‌کنند زیرا آن‌ها به صورت اساسی در ایجاد فرصت‌های شغلی و همچنین به دست آوردن غذا و نیازهای روزانه تأثیرگذار هستند. بی‌شک کشورهای همسایه به خاطر این نعمت بزرگ‌تر از آن‌ها به شکل‌های مختلف در زمینه‌های رشد اقتصادشان و شکوفایی آن استفاده می‌کنند؛ زیرا آن‌ها علاوه‌بر اینکه منابعی از نعمت‌های غذایی و غیر آن فرصتی طلایی برای جذب گردشگران و مسافران از همه کشورهای جهان برای تفریح و لذت بردن هستند. و این موضوع شایسته ذکر است که حمل و نقل دریایی اکنون یکی از راههای اساسی میان کشورها گردیده است، پس به همین خاطر از عواملی که باعث نشاط اقتصاد است محسوب می‌شود. و در پایان اینکه آنچه لازم است که رعایت شود اینکه دریاها جایی برای زیستگاه‌های نیست زیرا عدم رعایت این کار سبب نایودی انسان به دست خودش است.

**تجربی ۱۴۰۰**
**۳۶**

متن در مورد «اثر دریاهای در هوای پاک» صحبتی نکرده اما درباره موضوعات دیگر در متن صحبت شده است. **گزینه (۲)**: دریاهای و اثرش بر پر کردن ساعت‌های فراغت **گزینه (۳)**: زندگی مردم و اثر دریاهای بر آن **گزینه (۴)**: اثر دریاهای بر ارتباط و اتصال بعضی کشورها به بعضی دیگر

**تجربی ۱۴۰۰**
**۳۷**

از فوائد دریاهای نیست: ترجمه **گزینه (۲)**: «مکانی است برای زیستگاه‌های کارخانه» که به طور واضح غلط است.

**ترجمه سایر گزینه‌ها:** **گزینه (۱)**: ایجاد سازمان‌هایی برای نقل و انتقال **گزینه (۳)**: مکان‌هایی برای استراحت در سواحل آن

**تجربی ۱۴۰۰**
**۳۸**

چگونه انسان خودش را می‌کشد؟ ترجمه **گزینه (۱)**: با آلوده کردن آبهای دریاها **ترجمه سایر گزینه‌ها:** **گزینه (۲)**: با عدم توسعه اقتصاد کشورها با دریاهای **گزینه (۳)**: با استفاده از زیستگاه‌های **گزینه (۴)**: با اندختن باقیمانده غذاها در دریا

**تجربی ۱۴۰۰**

متن به طور کلی در مورد «اهمیت دریاهای» صحبت می‌کند. سایر گزینه‌ها فقط یک قسمت کوتاه متن در مورد آن‌ها صحبت کرد و در پیدا کردن عنوان مناسب باید عنوان کلی را انتخاب کنیم.

**ترجمه سایر گزینه‌ها:** **گزینه (۱)**: سرچشم‌های غذایی دریاهای **گزینه (۳)**: اثر زیستگاه‌های در دریاهای **گزینه (۴)**: انتقال دریایی

**تجربی ۱۴۰۰**
**۴۰**

«تعتمد» در باب افعال است و حروف اصلی این فعل «ع م د» است که در این گزینه اشتباه است.

## نکته

سؤال از ما پیدا کردن اشتباه را در تحلیل صرفی و محل اعرابی خواسته است. در گزینه‌های (۱) و (۳) به حروف اصلی فعل اشاره شده است. در گزینه (۱) حروف اصلی «ع م د» و در گزینه (۳) حروف اصلی «ع ت م» عنوان شده است، پس حتماً یکی از این گزینه‌ها پاسخ است.

**تجربی ۱۴۰۰**
**۴۱**

«اصبح» به معنی «کان» نمی‌باشد. / «اصبح»: شد / کان: بود

## نکته

در افعال ناقصه «صار» و «اصبح» هر دو به معنی «شد» است.

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۱ – درس ۵ و ۶ و عربی ۲ – درس ۶**

ماقال: کم نشده است (رد سایر گزینه‌ها) / الاشخاص المخلصین: افراد بالخلاص (رد گزینه (۲)) / نستطیع: بتوانیم (رد گزینه (۳)) / آن نستعین: که ایاری بجوییم (رد گزینه (۴)) / طریقتا: راهمن، راه خود (رد گزینه‌های (۲) و (۳)) / بسهوله: به آسانی (رد سایر گزینه‌ها)

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۳ – درس ۱**

بدآ: شروع کرد (رد گزینه (۲)) /إخوانی المزارعون: برادران کشاورز (رد گزینه‌های (۲) و (۳)) / يحصدون: درو کنند، درو کردن (با توجه به «بدآ» قبل آن ترجمه به صورت مصدر نیز بلامانع است) / ذات ید: دارای دستهای (رد گزینه‌های (۲) و (۳)) / سین: دندانهای (رد سایر گزینه‌ها) / عرضیه: پهنه (رد گزینه‌های (۲) و (۳))

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۱ – درس ۵**

پفخ: باز می‌کند (رد گزینه (۱)) / ظلام الليل: تاریک شب (رد گزینه‌های (۱) و (۳)) / عندهما: هنگامی که (رد سایر گزینه‌ها) / یپسیط: گسترده می‌شود (رد گزینه‌های (۱) و (۲)) / گل الاشیاء: همه چیزها (رد گزینه‌های (۱) و (۳)) / تجد: طریقنا: راه خود را می‌یابیم (رد گزینه‌های (۲) و (۳))

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۲ – درس ۳**

هناک: وجود دارد (رد گزینه (۴)) / تعیش: زندگی می‌کند (رد گزینه (۱)) / جذور: ریشه‌ها (رد گزینه‌های (۱) و (۲)) / جذوع: تنها (رد گزینه‌های (۱) و (۲)) / و تنمو: و رشد می‌کنند (رد گزینه‌های (۲) و (۴))



«وتنمو» جمله حالیه نیست و ترجمه آن به صورت «در حالی که ...» غلط است.

## نکته

هناک در ابتدای جمله به معنای وجود دارد است.

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۱ – درس ۱ و ۶ و عربی ۱ – درس ۶**

در این گزینه «يقطع» فعل مجھول است و افعال مجھول با پسوند «شدن» ترجمه می‌شود. / «يقطع»: قطع می‌شود.

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۲ – درس ۵ و ۶**

آن تبدآ: که شروع کنی. ترجمه صحیح عبارت: هر گاه تصمیم گرفتی که کاری را شروع کنی نیمی از راه را پیموده‌ای.

## نکته

**تجربی ۱۴۰۰ – عربی ۳ – درس ۱**

پرنده باهوش: الطائر الذکی (رد گزینه‌های (۳) و (۴)) / ظاهر کرد: ظاهر (رد گزینه‌های (۲) و (۴)) / بالش: جناخه (رد سایر گزینه‌ها)



«سقوط جوچه‌ها منظره بسیار ترسناکی است. ولی گریزی از آن نیست!»:

(۱) السقوط للفرح من المناظر المرعبة. ولكن لا يمكن الفرار منها!

(۲) السقوط للأفراح من مشاهد مرعبة كثيراً. أما ليس فرار منها!

(۳) سقوط الفراح مشهد مُرعب جداً. ولكن لا فرار منها!

(۴) سقوط أفراخ منظره مخوف كثيراً. أمّا لا بدّ منها!

## پاسخ

جوچه‌ها: افراخ (رد گزینه‌های (۱) و (۳))

منظرة ترسناکی: مشاهد مرعبة (رد گزینه (۴))

در گزینه (۴)، «منظرة مخوف» موصوف و صفت هستند و از نظر جنس (مذکور و مؤنث) با یکدیگر مطابقت ندارد.

در گزینه (۱)، «لا یمکن» در فارسی معادل ندارد.

## نکته

**گزینه ۲**

**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۵**

درخواست بازگشت به دنیا از سوی گناهکاران، در زمان مرگ مطرح می‌شود: «خَتَّى إِذَا جَاءَ أَخْدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ رَبُّ ارْجِعُونَ لَعَلَّيْ أَعْمَلُ صَالِحًا فِيمَا تَرَكْتُ كَلَّا إِنَّهَا كُلَّةٌ هُوَ قَاتِلُهَا وَمَنْ وَرَأَهُمْ بَرَّخَ إِلَيْيِ بَوْمَ يُبَعَثُونَ»؛ آنگاه که مرگ یکی از آنها فرا رسید، می‌گوید: پروردگار! مرا بازگردانید باشد که عمل صالح انجام دهم؛ آنچه در گذشته ترک کردام. هرگز! این سخنی است که می‌گوید و پیش روی آنها بزرخ و فاصله‌ای است تاروزی که برانگیخته می‌شوند.» و توجیه آنان، انجام کارهای نیکی است که ترک کرداده‌اند.

**۱ ۵۳**
**هنر ۱۴۰۰**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۶**

خداآوند پس از این که بدکاران اعمال خود را انسکار می‌کنند و به تصور نجات از مهلکه، سوگند دروغ می‌خورند. شاهدان و گواهانی را حاضر می‌کند که از جمله آنها اعضای بدن است. پس از زدن مهر خاموشی به دهان بدکاران، به دلیل سوگند دروغ آنها، جوارح به اذن خدا علیه صاحب خود شروع به گواهی دادن می‌کنند: «إِلَيْكُمْ نَخْتَمُ عَلَىٰ أَفْوَاهِهِمْ وَتُكَلِّمُنَا أَيْدِيهِمْ وَتَشَهَّدُ أَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ»؛ امروز بر دهانشان مهر می‌نهیم و دست‌هایشان با ما سخن می‌گوید و پا‌هایشان شهادت می‌دهد درباره آنچه انجام داده‌اند.»

**۳ ۵۴**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۷**

جهنمیان می‌گویند: «ما در دنیا نماز نمی‌خواندیم و از محروم‌اند دستگیری نمی‌کردیم؛ همراه بدکاران غرق در معصیت خدا می‌شدمیم و روز رستاخیز را تکذیب می‌کردیم.» (سوره مدثر: آیات ۴۳ تا ۴۶)

**۴ ۵۵**

نادرستی سایر گزینه‌ها: از ادغام دو آیه با هم به دست آمده است و مربوط به دلایل حسرت دوزخیان یا سخن آنان با خدا و شیطان است: «إِنَّ كَاشِ خَدَارًا فَرَمَانَ مِنْ بَرْدِيمْ وَپِيَامِيرْ أَوْرَا طَاعَتْ مِنْ كَرْدِيمْ.» (نادرستی گزینه‌های (۱) و (۲)) دوزخیان به خدا می‌گویند: «پروردگار شقاوت بر ما چیره شد و ما مردمی گمراه بودیم.» (جهنمیان) پیش از این (در دنیا) می‌ست و مغدور نعمت بودند و بر گناهان بزرگ اصرار می‌روزنده. (نادرستی گزینه (۲))

**۵ ۵۶**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۸**

سرنوشت ابدی انسان‌ها بر اساس اعمال آنان در دنیا تعیین می‌شود؛ پس لازم است تا در دنیا قدم در مسیری بگذاریم که موفقیت آن حتمی باشد و سرانجام و آخرتی آباد را برای ما رقم بزند.

**۱ ۵۶**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۹**

طبق آیات ۹۰ و ۹۱ سوره مائدہ: «إِنَّ مَرْدِيمَ كَهِ إِيمَانَ آوْرَدَهِيدَ؛ بِهِ رَاسِتِي شَرَاب وَقَمَار وَبِتَبْرِسْتِي وَتِبْرَكَهَي بَخْتَ آَمَابِي، پَلِيدَ وَأَزْ كَارهَي شَيْطَانِي اَسْتَ، پَسْ اَزْ آنَهَا دُورِي كَنِيدَ تَارِسْتَكَار شَوْبِيدَ، شَيْطَانِي مِنْ خَوَاهَدَ باَشَرَاب وَقَمَارَ بَيْنَ شَمَادِشَمَنِي وَكَبِنهِ اِيجَادَ كَنَدَ وَشَمَا رَا زَيَادَ خَدَارَ دُورَ سَازَدَ وَازْ نَمازَ بَارَ دَارَ، پَسْ دُورِي اَزِيادَ خَدَا (غَفَلَتْ) وَبَازَدَشَنَ اَزْ نَمازَ، اَزْ آثارَ تَوْجِهَ كَرَدَنَ بَهْ دَعَوَتَهَي شَيْطَانَ بَرَايْ تَرَوِيَجَ قَلَارَ وَشَرَابَ اَسْتَ.»

**۲ ۵۷**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۱۰**

یکی از جلوه‌های عفاف، مربوط به آراستگی و مقبولیت است. «تبرّج» این است که برخی انسان‌ها در آراستگی ظاهری و ابراز وجود و مقبولیت، دچار تندروی می‌شوند؛ به گونه‌ای که در آراسته کردن خود، زیاده‌روی می‌کنند و به خودنمایی می‌رسند.

**۲ ۵۸**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۱۱**

در ردۀ این فرض که زنان با حجاب، از حضور در اجتماع محروم یا خانه‌نشین شوند، قرآن کریم عفت حضرت مريم (س) که در معبدي که همگان، چه مرد و چه زن به پرستش می‌آمدند، را می‌ستاید. در تاریخ ذکر شده است که زنان مسلمان برای کمک به مجروحان و پرستاری از آنان در پشت جبهه‌های جنگ حضور داشتند.

**۳ ۵۹**
**تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۱۲**

طبق آیه «قَطْعًا دِينَ نَزَدَ خَداآونَدَ، اَسْلَامَ اَسْتَ وَاهَلَ كَتَابَ درَ آنَ، رَاهَ مَخَالَفَتِ نَبِيَمُونَدَنَدَ مَغَرِيَ پَسَ اَزَ آنَ کَهْ بَهْ حَقَّاَتِ آنَ آَكَاهَ شَدَنَدَ، آنَ هَمَ بَهْ دَلِيلَ رَشَكَ وَحَسَدَيَ کَهْ مِيَانَ آَكَانَ وَجَودَ دَاشَتَ،» هَمَهَ اَدِيَانَ رَانَمِيَ تَوَانَ اَزْ حَقَّانِيتَ اَسْلَامَ آَكَاهَ دَانِستَ (نادرستی گزینه (۱)). اَكْرَجَهَ مَحْتَوَيَ اَصْلَى دَعَوَتَهَمَهَ پِيَامِيرَانَ يَكْسَانَ بُودَهَ، اَما اَنْدَكَ تَفَاقِتَهَي درَ اَحْكَامَ فَرَعِيَ آَنَهَا وَجَودَ دَارَدَ، نَهَ درَ اَصْوَلَ! (نادرستی گزینه (۲)). هَمَهَ اَنْسَانَهَا درَ وَيْزَگَهَي فَطَرَيِ، مَانَدَ دَوَسَتَ دَاشَتَنَهَ فَضَائِلَ اَخْلَاقِيَ وَبِيَزَارِيَ اَزْ رَذَابِ اَخْلَاقِي مَشْتَركَ هَسَنَتَ، اَما عَمَلَ بَهْ اَحْكَامَ الَّهِ اَزْ دَسْتُورَاتَ دِينَ درَ عَرَصَهَ عَمَلَ اَسْتَ کَهْ درَ مِيَانَ اَنْسَانَهَا مَشْتَركَ نَيَسَتَ.

**۴ ۶۰**
**شبیه سازی**

عین «من» تختلف:

(۱) من يسأل المعلمَ تَعَنِّتَ إِلَّا الطَّالِبُ المُشَاغِبُ!

(۲) من عمل بالقرآن فهو يفلح!

(۳) من غير معلمَ الحِنْونَ يُعلِّمُ مَا لا تعلم!

(۴) سيعلم الجميع من الفائزِ غَدَّاً!

**پاسخ**

در این عبارت با توجه به اینکه «عمل» فعل شرط و « فهو يفلح» جواب شرط از نوع جمله است پس «من» شرط است اما در سایر گزینه‌ها «من» پرسشی است.

ترجمة گزینه‌ها: گزینه (۱): چه کسی جز دانش آموز اخلاق‌گر از معلم برای

مج گیری سوال می‌پرسد؟ گزینه (۲): هر که به قرآن عمل کند پس او رستگار

می‌شود. گزینه (۳): به جز معلم مهربانی چه کسی دانشی از آنچه که نمی‌دانی به تو باد

می‌دهد. گزینه (۴): فردا همه خواهند فهمید چه کسی پیروز است؟ گزینه ۲

**پاسخ**

در گزینه (۱) «أَحَدُ». در گزینه (۲) «الْجَوَائِزُ» و در گزینه (۴) «الْفَاكِهَةُ» مستثنی

منه هستند ولی در گزینه (۳) مستثنی منه در جمله مذکوف است. ترجمة

گزینه (۳): فقط ماشین خراب به تعمیرگاه منتقل می‌شود.

**شبیه سازی**

عین ما فيه المستثنى منه:

(۱) لَا يَبِيِّنُ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ وَالَّذِينَ حَنِيفُوا إِلَّا الرَّسُولُ الْمُبَشِّرُونَ!

(۲) مَا أَقَامَ الْوِجْهَ لِلَّذِينَ حَنِيفُوا إِلَّا مِنْ لَا يَكُونُنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ!

(۳) مَا حَمَلَ الْفَأْسَ لِكَسْرِ الْأَصْنَامِ إِلَّا مِنْ اطْمَانَ بَعْلَهِ!

(۴) لَا يَتَعَلَّمُ الدَّرْسُ أَحَدٌ إِلَّا الَّذِي كَانَ مِنَ الْمُسْتَعِنِينَ!

**پاسخ**

در این گزینه «الْأَذِي» مستثنی و «أَحَد» مستثنی منه است. در سایر گزینه‌ها مستثنی منه در جمله وجود ندارد.

گزینه (۱): فقط پیامبران بشارت دهنده راه مستقیم و دین حق را بیان می‌کنند.

گزینه (۲): فقط کسانی که هرگز از مشرکان نباشند با یکتاپرستی به دین روی آورده‌اند. گزینه (۳): فقط کسی که به کارش مطمئن بوده تبر را برای شکستن بتها برداشته است. گزینه (۴): کسی درس را فرامی‌گیرد به جز کسی که از شنوندگان بود.

**گزینه ۴**
**فرهنگ و معارف اسلامی**
**پاسخ**

تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۲

**۴ ۵۱**

اولین گام برای حرکت در مسیر هدف قرب الهی و در تنبیه رشد و کمال و رستگاری انسان. خودشناسی است که شامل شناخت توانایی‌ها و سرمایه‌های

انسان و شناخت موضع حرکت انسان در مسیر نقره الهی است.

آیه شریفة «إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كَفُورًا»: «همانا ما راه را به او نشان

دادیم، یا سپاسگزار خواهد بود و یا ناسپاس» به قدرت اختیار و انتخاب انسان

در پذیرش یا نپذیرفتن هدایت الهی اشاره می‌کند.

**پاسخ**

تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۱ - درس ۴

کسانی که معتقدان معاد هستند، یعنی به حقیقی بودن آخرت باور دارند: «وَمَا

هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَهُوَ وَلَعِبٌ ...». خبر قطعی انبیا در مورد زندگ شدن انسان

در قیامت را پذیرفته‌اند و به آیه «إِنَّ اللَّهَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَيَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْمَانِهِ وَمَا بَيْنَ أَيْمَانِهِ»: «خداوند که هچ خدامی جز او نیست

قطعاً شما را در روز قیامت جمع می‌کند. شکی در آن نیست و چه کسی راستگوتر

از خداست؟ را باور نموده‌اند.

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - صفحه ۸۹

ترجمة جمله: «استراليا **هویت** فرهنگی خودش را دارد که با بریتانیا بسیار متفاوت است.»  
 (۱) مسئله / **(۲) هویت** / (۳) دانش / (۴) رصدخانه

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه ۸۳

ترجمة جمله: «وقتی چیزی **گردآوری می‌کنید**, مثل یک گزارش, کتاب یا برنامه, آن را با جمع آوری کردن و کنار هم گذاشتن بخش‌های از اطلاعات انجام می‌دهید.»  
 ترجمه گزینه‌ها در حالت مصدری:  
 (۱) ارتباط دادن / (۲) تبادل کردن / (۳) جذب کردن / **(۴) گردآوری کردن**

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه ۵۶

ترجمة جمله: «مشکلات **غیرمنتظره‌ای** در آزادراه به خاطر تصادف به وجود آمده است.»

 (۱) ابتدایی / (۲) در معرض خطر / **(۳) غیرمنتظره** / (۴) ثابت, تغییرناپذیر

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - صفحه ۸۴

ترجمة جمله: «مادر شیوا به زبان انگلیسی **سلط** ندارد و نمی‌تواند از فناوری استفاده کند, برای همین قبیل از اینکه شیوا جلسه‌های کاری خودش را شروع کند, مسئول این است که همه بچه‌ها را به کلاس‌های آنلاین‌شان وصل کند.»  
 (۱) اجتماعی / (۲) دقیق / (۳) عادی / **(۴) سلط**, سلیس, شیوا

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه ۶۷

ترجمة جمله: «به او بگو متوجهی نیتش خوب بوده اما در آینده, باید مطمئن شود که تو هم از برنامه‌هایی که آنقدر **مستقیم** روی تو تأثیر می‌گذارد, راضی باشی.»  
**(۱) مستقیماً** / (۲) در واقع / (۳) ناگهانی / **(۴)** به شکلی نامفهوم و غیرقابل فهم

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - صفحه ۷۴

ترجمة جمله: «او حرف زد و حرف زد (بدون وقفه حرف زد). یک لحظه فکر کردم قرار است تمام شب (به صحبت کردن) ادامه دهد.»  
 ترجمه گزینه‌ها در حالت مصدری:  
 (۱) مراقبت کردن, اهمیت دادن / **(۲) ادامه دادن** / (۳) سر در آوردن / **(۴) چسبیدن به**

The treadmill is the hardest, but I **keep on**.

 تردمیل سخت‌ترین (ورژن) است, اما من **ادامه می‌دهم**.

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه ۸۴

ترجمة جمله: «مثلك خیلی از دخترهای دیگر, آنها می‌شونه از مادرش راهنمایی می‌خواست چون می‌دانست **دو عقل بهتر از یکی است**.»

(۱) کار نیکو کردن از پر کردن است / (۲) آشپز که دو تا می‌شود, آش یا شور می‌شود یا نمک / **(۳) دو عقل بهتر از یکی است** / **(۴)** کیوترا کیوترا بازار بازار کند هم جنس با هم جنس پرواز

### كلمات خارج از كتاب درسي بخش گرامر و واژگان

finest	ظریف‌ترین	Britain	انگلستان, بریتانیا
universe	جهان	(to) put together	سرهم کردن, ترکیب کردن
brightness	روشنایی	freeway	آزادراه
mass	جرم, توده	responsible	مسئول
practice	اقدام, شیوه, عمل	(to) log into	ورود به سیستم
nose	بنی	(to) realize	متوجه شدن
dust	غبار	(to) mean well	نیت خیر داشتن
matter	ماده	guidance	راهنمایی

تجربی ۱۴۰۰ - دین و زندگی ۳ - درس ۹

سخن حضرت فاطمه (س) درباره پاسخ دادن به سوال‌های علمی زنی که در باب نماز, پرسش‌هایی را مطرح ساخت, بیانگر منزلت علمی و بینش روشن آن حضرت و توجه به معرفت و تفکر و علم آموزی است که در آیه **﴿قُلْ هُلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ﴾** به آن اشاره شده است.

زیرا آن حضرت فرمود: «من هم کارگزارم و خود را خادم خدا اقرار داده‌ام, مزد من در برابر هر سوالی که پاسخ دهم, از مجموع مرواریدهایی که فاصله میان زمین و آسمان‌ها را پر کند بیشتر است. پس سزاوار است که از پرسش‌های تو احساس رنج و زحمت نکنم.»

### زبان انگلیسی

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه ۳۹ و ۴۰

ترجمة جمله: «اولین فرش‌ها با دست **بافتہ شدند** و اعلات‌تین آن‌ها همچنان دستبافت هستند.»

**توضیح:** عمل "make" (ساختن) بر روی "rug" (فرش) انجام می‌شود, بنابراین وجه جمله مجهول است. راه دیگر تشخیص ساختار مجهول این است که بینید آیا مفعول بعد از فعل مورد نظر به کار رفته یا خیر. همانطور که می‌بینید بعد از جای خالی اسم یا ضمیر به کار نرفته است.

تجربی ۱۴۰۰ - خارج کتاب

ترجمة جمله: «ستاره‌ها در کهکشان ما **از لحاظ** دما, رنگ, روشنایی, اندازه و حجم با یکدیگر متفاوت هستند.»

**توضیح:** ترکیب vary in ("متفاوت بودن در) مدنظر است. البته این ترکیب در کتاب درسی نیست ولی با ترجمه به راحتی می‌توانستید به پاسخ برسید. مثالی دیگر بینید: The samples **varied in** quality but were generally acceptable. نمونه‌ها در کیفیت (از لحاظ کیفیت) متفاوت بودند اما به طور کل قابل قبول بودند.

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه ۳۵ تا ۳۷

ترجمة جمله: «پرشکی مردمان باستان احتمالاً شامل روش‌های علمی و **عاید** مذهبی می‌شد.»

**توضیح:** تست از مبحث ساختار موازی است. اگر دقت کنید قبل از جای خالی ترکیب اسمی (صفت + اسم) داریم, بنابراین با توجه به اینکه "religious" صفت است, نیاز به اسم در جای خالی داریم. تنها گزینه (۱) اسم است. دقت کنید شکل جمع کلمه "belief" به صورت "beliefs" بوده و گزینه (۲) فعل "believe" برای ضمایر / اسمی سوم شخص است.

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - صفحه ۳۷ تا ۴۵

ترجمة جمله: «در انسان, موهای اطراف چشم و گوش و درون بینی, از ورود خاک, حشرات و مواد دیگر به درون این اعضا **جلوگیری می‌کند**.»

**توضیح:** در این تست باید ساختار جمله را بشناسید. یعنی تشخیص دهید فاعل و فعل کدام است. بخشن "hairs around the eyes and ears and in the nose" (۱) فعل در زمان "حال ساده" است. بنابراین, در جای خالی نیاز به فعل داریم. گزینه (۱) فعل در زمان "NOSE" است. البته در صورت سوالی اصلی وجود ویرگول بعد از "NOSE" اشتباه است و باید حذف شود.

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - صفحه ۲۱

ترجمة جمله: «کدام کشاورز و کدام **منطقه** اولین کاربران فناوری جدید در کشورهای در حال توسعه خواهند بود؟»

(۱) رسم و رسوم / (۲) مسافت / **(۳) منطقه** / (۴) معادل Mazandaran is one of the best farming **regions** of Iran. (Vision 2 - Page 21)

مازندران یکی از بهترین مناطق کشاورزی در ایران است. **regional (adj.)** ناحیه‌ای, منطقه‌ای

There are services available at a local and **regional** level. در سطح محلی و **منطقه‌ای** خدماتی در دسترس هستند.

**regionally (adv.)** در سطح محلی **regionally** در سطح محلی و **منطقه‌ای** خدماتی در دسترس هستند.

Those goods were sold locally and **regionally**. آن کالاهای در سطح محلی و **منطقه‌ای** به فروش رفته‌اند.

**شیوه سازی**

۱۴۰۰ انسانی خارج

On nights when the sky is clear ..... , the earth's surface radiates heat into the atmosphere.

- 1) and the air calm                    2) or the air as calm  
 3) that the calm air                    4) and calm is the air

**پاسخ**

ترجمه جمله: «شبها وقتی آسمان صاف است **و هوا آرام** (است). سطح زمین به درون اتمسفر حرارت ساطع می‌کند.»

**توضیح:** دقت کنید باید بر اساس قانون ساختار موازی تست را حل کنید. به اصل جمله نگاه کنید:

On nights when the sky **is** clear and the air (**is**) calm, the earth's surface radiates heat into the atmosphere.

**گزینه ۱**
**كلمات خارج از کتاب درسی بخش کلوز تست**

password	گذرواژه	account	حساب کاربری
security	امنیت	(to) steal	دزدیدن
specialist	متخصص	personal	شخصی
mat	پادری	empty	خالی کردن
hacker	رخنه‌گر، دزد کامپیوتری	credit card	کارت اعتباری
trouble	دردرس		

**متن شماره ۱:**

چند دهه پیش، فوتیالیست‌های حرفه‌ای شب‌هایشان را به خوش‌گذرانی می‌گذراندند. امروزه، آنها به فواید خواب شب خوب بسیار آگاهتر شده‌اند. این تغییر در اواسط دهه ۱۹۹۰ شروع شد؛ با زمانی که فروشنده‌نشک، نیک لیتلهمیلز با مری تیم فوتیال منچستر یونایتد، الکس فرگوسن، تماس گرفت و پرسید آیا او هیچ وقت بررسی کرده که خواب چطور روی عملکرد در زمین فوتیال تأثیر می‌گذارد. فرگوسن که علاقه‌مند شده بود، ترتیبی داد تا لیتلهمیلز برای تیمش ارائه‌ای (در این باره) بدهد. خیلی زود، همه تیم بالش و تشک‌های نو داشتند و لیتلهمیلز به سرعت به مشاور ارشد تشک فوتیال تبدیل شد. در ۱۹۹۸، او برای تیم جام جهانی انگلیس تشک تأمین کرد و در یورو ۲۰۰۴، او برای تک‌تک بازیکنان روتین خواب فردی ایجاد کرد. کم کم، مدیران باشگاه‌ها به پژوهش‌های علمی در مورد خواب توجه بیشتری کردند و دلیل خوبی هم داشت. در ۲۰۱۱، یک متخصص خواب کشف کرد که افزایش ساعت خواب به ۸ تا ۱۰ ساعت در شب، سرعت و دقت پرتاب در بازیکنان بسکتبال را بهشت افزایش می‌دهد. تحقیقی دیگر حاکی از آن است که یک شب خواب ناکافی می‌تواند خطر آسیب‌دیدگی را بالا ببرد و ۶۴ ساعت خواب بد، توانایی، قدرت و تعادل را کاهش می‌دهد و حتی می‌تواند باعث شود که بدن شروع به خوردن عضلات خودش کند!

تجربی ۱۴۰۰

۹۳

متن اساساً درباره چه بحث می‌کند؟ **«اهمیت خواب در ورزش‌های حرفه‌ای»**

تجربی ۱۴۰۰

۹۴

طبق متن، الکس فرگوسن **«جذب ایده لیتلهمیلز شده بود»**.

تجربی ۱۴۰۰

۹۵

جمله **“supplied”** در بند ۲ به لحاظ معنایی به **“provided”** (تأمین کردن) نزدیک‌تر است.

**ترجمه کلوز تست:**

در دهه ۱۹۹۰ وقتی اینترنت پدیده‌تازه‌ای بود، محبوب‌ترین گذرواژه «۱۲۳۴۵» بود. طبق یک مطالعه **آخر**<sup>(۸۸)</sup>، ۲۰ درصد از کاربران اینترنت همچنان گذرواژه‌ی بسیار ساده انتخاب می‌کنند. (گذرواژه) محبوب اول در حال حاضر «۱۲۳۴۵۶» است. گذرواژه‌های محبوب دیگر «abc۱۲۳»، «dost»، «دارم» و «گذرواژه» است.

به لحاظ محافظت از اطلاعات، گذرواژه‌های مثل این‌ها چندان **کارآمد**<sup>(۸۹)</sup> نیستند. طبق گفته متخصصان امنیت رایانه، این کار مثل گذاشتن کلید خانه زیر پادری در ورودی است. پیدا کردنش بسیار راحت است. بیشتر افراد دیگر تا الان باید بدانند که **ک گذرواژه ساده**<sup>(۹۰)</sup> فکر خوبی نیست. این مسئله جدید نیست و داستان‌های زیادی در رسانه‌ها درباره امنیت اینترنت وجود داشته است. از همان ابتدا، شبکه مورد حمله هکرهای **بوده**<sup>(۹۱)</sup> که به دنبال راههایی برای ایجاد دردسر با پول درآوردن بوده‌اند. آن‌ها وارد اینیل با حساب‌های دیگر می‌شوند، اطلاعات شخصی را به سرفت می‌برند و از آن برای خالی کردن حساب‌های بانکی یا کارت‌های اعتباری استفاده می‌کنند.<sup>(۹۲)</sup>

۸۸

۱) ریز / ۲) اخیر / ۳) متعهد / ۴) مرئی

۸۹

۱) بخشندۀ ۲) شاد / ۳) کارآمد / ۴) بلاذرنگ

۹۰

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - ترتیب صحیح اجزای جمله - صفحه‌های ۳۷ تا ۳۸

**۴ - ترکیبی**

**توضیح:** بعد از افعالی مثل "know, feel, expect, claim, believe" "think, see, ..." "جملاتی داریم که با "that" به عنوان ربط دهنده<sup>۱</sup> ادامه پیدا می‌کنند. البته این حرف ربط در این حالت اختیاری است. چند مثال بینید:

We still don't really know how many there are, but we **know that** microbes do lots of different things. (Vision 1 - Workbook - Page 26)

**جمله وابسته**

ما هنوز واقعاً نمی‌دانیم که چه تعداد از آن‌ها وجود دارند. اما می‌دانیم که آنها کارهای متعدد زیادی انجام می‌دهند.

Before Christ: Used after a date to show that it was before the birth of Christ. (Vision 3 - Page 71)

**جمله وابسته**

قبل از مسیح: بعد از یک تاریخ برای نشان دادن اینکه آن (اتفاق) قبل از تولد مسیح بوده است.

همان طور که می‌بینید، بعد از "that" و در جمله وابسته حتی ک فعل تکمیل کننده داریم. بنابراین به دلیل وجود "is" بعد از جای خالی نیاز به گزینه‌ای داریم که حتماً قبل از "is" یک فاعل داشته باشد. تنها گزینه (۴) این ویژگی را دارد.

۹۱

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۲ - صفحه‌های ۶۴ تا ۶۷

**توضیح:** با توجه به قید گذشته "From the very beginning" "متوجه می‌شویم زمان مورد نظر جای خالی از گذشته تا به حال را شامل می‌شود. حتی در جمله قلی نیز بخش "there have been" "شان می‌دهد تمام اتفاقات بیان شده از گذشته تا حال در جریان بوده است. در واقع نویسنده قصد دارد بیان کند «حمله هکرها» هنوز هم برقرار است و موضوع جدیدی نیست.

۹۲

تجربی ۱۴۰۰ - زبان ۳ - صفحه‌های ۳۵ تا ۳۹

**توضیح:** سه عمل پشت سر هم به واسطه حرف ربط همپایه‌ساز "and" بیان می‌شوند. بنابراین الگوی جای خالی نیز مطابق با دو فعل قبل از خودش است.

They enter e-mail or other accounts, steal personal information, and use it to empty bank accounts or credit cards.

۱- در بعضی از منابع تحت عنوان "complementizer" هم معرفی می‌شود.